

Serving the Gas Industry Worldwide

Honeywell

| Inha | ıltsverzeichnis | Seite |
|-------|---|-------|
| 1. | Allgemeines | 3 |
| 1.1 | Sicherheitshinweise | 3 |
| 2. | Spezielle Wartungshinweise | 4 |
| 2.1 | Anziedrehmomente | 4 |
| 2.2 | Schmierstoffe | 4 |
| 2.3 | Sicherungsmittel | 4 |
| 2.4 | Einstellwerkzeug | 4 |
| 3. | Ersatzteile | |
| 3.1.1 | Ersatzteilzeichnung Messwerk 0 | 5 |
| 3.1.2 | Ersatzteilliste Messwerk 0 | 6 |
| 3.2.1 | Ersatzteilzeichnung Messwerk 1 und Messwerk 2 | 7 |
| 3.2.2 | Ersatzteilliste Messwerk 1 und Messwerk 2 | 8 |
| 3.3 | Teile für Wartungsarbeiten | 9 |

1. Allgemeines

Jede Person, die mit dem Einbau, Betrieb oder der Wartung des Sicherheitsabblaseventiles HON 835 beauftragt wird, ist angehalten, vorab folgende Schriften vollständig und aufmerksam durchzulesen:

- Technische Produktinformation 835.00 sie enthält technische Daten, Abmessungen sowie eine Beschreibung über Aufbau und Arbeitsweise.
- Allgemeine Betriebsanleitung für Gas-Druckregelgeräte und Sicherheitseinrichtungen diese Honeywell-Schrift gibt Auskunft über Einbau und Betrieb, und beinhaltet allgemeine Hinweise zur Störungsbeseitigung.
- Betriebs- und Wartungsanleitung, Ersatzteile 835.20 sie enthält weitergehende Einzelheiten zum Einbau und Betrieb des Sicherheitsabblaseventiles HON 835.

Weiterhin sind für die Planung bis hin zur Instandhaltung von Gas-Druckregelanlagen die entsprechenden **nationalen Vorschriften** zu beachten (In Deutschland siehe u.a. die DVGW-Arbeitsblätter G 600, G 459/II, G 491 und G 495).

Die Zeitabstände für die Arbeiten zur Überwachung und Wartung sind in starkem Maße von den Betriebsverhältnissen und der Beschaffenheit des Gases abhängig. Starre Zeiträume können daher nicht angegeben werden. Für Deutschland wird empfohlen, anfänglich die Fristen der Instandhaltung gemäß den Angaben im DVGW-Arbeitsblatt G 495 einzuhalten. Für jede Anlage muss dann mittelfristig das Instandhaltungsintervall selbst ermittelt werden.

Bei Wartungsarbeiten sind die Bauteile zu reinigen und einer sorgfältigen Kontrolle zu unterziehen. Dies ist auch dann erforderlich, wenn während des Betriebes oder bei Funktionsprüfungen Unregelmäßigkeiten im Arbeitsverhalten festgestellt werden. Die Kontrolle muß sich insbesondere auf Membranen und Dichtungensowie auf alle beweglichen Teile und deren Lager erstrecken. Beschädigte Teile und die bei der Demontage ausgebauten O-Ringe sind durch neue zu ersetzen.

Es ist nicht zulässig, andere Ersatzteile oder Schmierstoffe zu verwenden, als solche, die ausdrücklich in dieser Honeywell-Betriebs- und Wartungsanleitung für Ersatzteile aufgeführt sind. Für den Fall, dass andere als die ausdrücklich aufgeführten Ersatzteile und Schmierstoffe verwendet werden, ist Honeywell nicht haftbar für jegliche Mängel und Folgeschäden, die aus der Anwendung von nicht autorisierten Ersatzteilen bzw. Schmierstoffen entstehen.

Die in den speziellen Betriebs- und Wartungshinweisen benannten Positionsnummern entsprechen denen in den Ersatzteilzeichnungen und Ersatzteillisten.

Es wird empfohlen, die in den Ersatzteilzeichnungen und Ersatzteillisten mit einem "W" gekennzeichneten Teile für Wartungsarbeiten bereitzuhalten.

Diese Teile sind am Ende der Ersatzteillisten auf einem separaten Blatt zusammengestellt.

1.1 Sicherheitshinweise

Sicherheitshinweise werden durch folgende Signalwörter bzw. Symbole gekennzeichnet

| Kennzeichnung | Verwendung bei: |
|---------------|------------------------------------|
| ▲ Gefahr | Gefahr von Personenschäden |
| Achtung | Gefahr von Sach- und Umweltschäden |
| Hinweis | wichtige Zusatzinformation |

2. Spezielle Wartungshinweise

2.1 Anziehdrehmomente M_A

| Pos Nr. | Anziedrehmomente M _A in Nm | | | |
|---------|---------------------------------------|--|--|--|
| 8 | 5 | | | |
| 26, 57 | 8 | | | |
| 21 | 20 | | | |
| 66 | 12 | | | |

2.2 Schmierstoffe

| Bauteile | Schmierstoffe | Teile - Nummer |
|---|---------------|---------------------|
| alle O-Ringe und alle Gleitflächen Druckfeder-Auflagefläche (3, 21, 53, 61, 67) | Silikonfett | 27081 (Tube 0,1 kg) |
| Gewinde der Einstellschraube (3, 28, 53, 64) alle Befestigungsschrauben und Rohrverschraubungen | Montagepaste | 27091 |

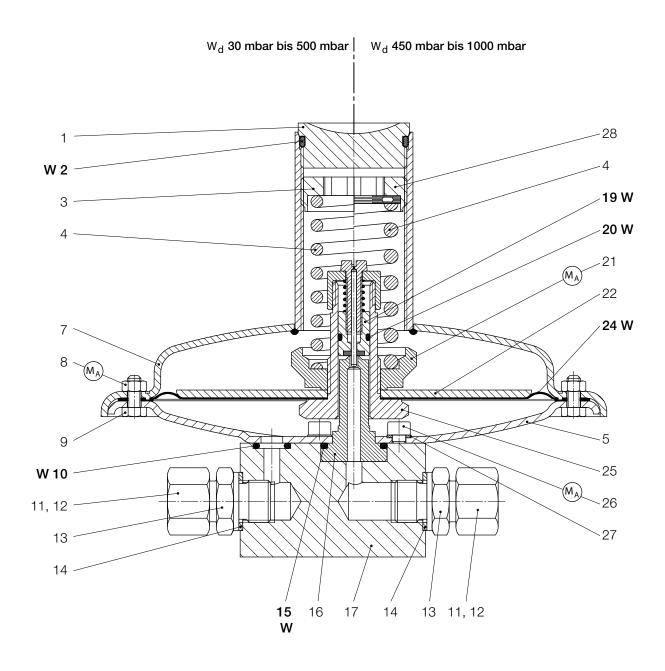
2.3 Sicherungsmittel

| Bauteil (dünn einstreichen) | Sicherungsmittel | Teile - Nummer | | |
|-------------------------------|------------------|----------------|--|--|
| Gewinde des Federtellers (21) | LOCTITE | 26688 | | |

2.4 Einstellwerkzeug

| PosNr. | Benennung | Teile - Nummer | | |
|---------------------------|-------------------------|----------------|--|--|
| Sollwert-Einstellschraube | Einstellschlüssel SW 22 | 10004254 | | |

3.1.1 Ersatzteilzeichnung HON 835 Messwerk 0



M_A Anziehdrehmoment in Tabelle Seite 4 beachten!

W Teile sind für Wartungsarbeiten bereitzuhalten

3.2 Esatzteilliste Messwerk 0

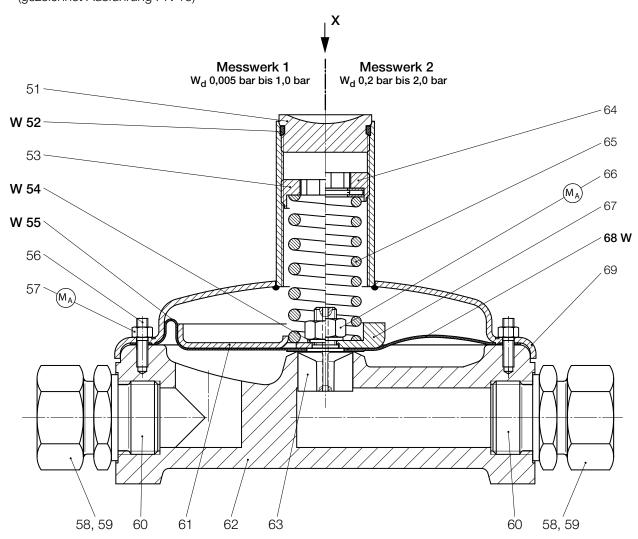
| Nr. | Benennung | Anzahl | w | Werkstoff | Teile - Nummer |
|-----|--|-------------|----|-----------|----------------|
| 1 | Verschlusskappe | Anzani 1 | VV | LM | 10004327 |
| 2 | O-Ring | ' | W | KG | 20305 |
| 3 | Einstellschraube (W _d 0,03 bar bis 0,5 bar) | ' | VV | LM | 10004326 |
| 4 | Druckfeder, wahlweise: | ' | | LIVI | 10004020 |
| 4 | Druckfeder W _{ds} 0,03 bar bis 0,045 bar (grau) | 1 | | FSt | 10004334 |
| 4 | Druckfeder W_{ds} 0,035 bar bis 0,1 bar (gelb) | ' | | FSt | 10004335 |
| 4 | Druckfeder W _{ds} 0,08 bar bis 0,2 bar (elfenbein) | ' | | FSt | 10004336 |
| 4 | Druckfeder W _{ds} 0,15 bar bis 0,3 bar (hellrot) | ' | | FSt | 10004337 |
| 4 | Druckfeder W _{ds} 0,25 bar bis 0,4 bar (grün) | | | FSt | 10004338 |
| 4 | Druckfeder W _{ds} 0,3 bar bis 0,5 bar (hellblau) | 1 | | FSt | 10004339 |
| 4 | Druckfeder W _{ds} 0,45 bar bis 1,0 bar (dunkelblau) | 1 | | FSt | 10004340 |
| 5 | Membrantopf | 1 | | St | 10004305 |
| 7 | Membrandeckel, vollständig | 1 | | St | 10004706 |
| 8 | Sechskantmutter | 10 | | St | 3020 |
| 9 | Sechskantschraube | 10 | | St | 8163 |
| 10 | O-Ring | 1 | W | KG | 20419 |
| 11 | Überwurfmutter | 2 | | St | 30804 |
| 12 | Schneidring | 2 | | St | 30904 |
| 13 | Stutzen | 2 | | St | 30113 |
| 14 | Dichtring | 2 | | LM | 18694 |
| 15 | O-Ring | 1 | W | KG | 20383 |
| 16 | Düse | 1 | | NSt | 10011788 |
| 17 | Gehäuse | 1 | | St | 10011787 |
| 19 | Kolben, vormontiert | 1 | W | St/LM | 10020081 |
| 20 | O-Ring | 1 | W | KG | 20341 |
| 21 | Federteller | 1 | | St | 10011792 |
| 22 | Membranteller | 1 | | LM | 10011791 |
| 24 | Membran | 1 | W | KG | 10011793 |
| 25 | Verbindungsstück | 1 | | Ms | 10011789 |
| 26 | Zylinderschraube | 4 | | St | 10318 |
| 27 | Dichtring | 4 | | LM | 18807 |
| | Einstellschraube (W _d 0,45 bar bis 1 bar) | 1 | | LM/St | 10004194 |

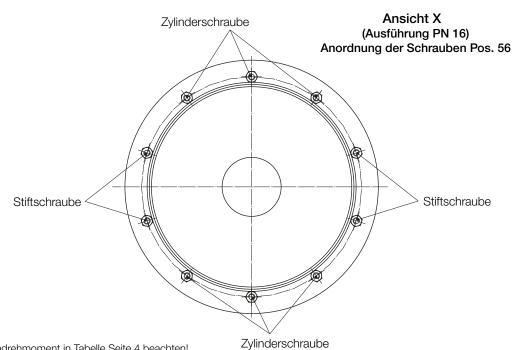
W Teile sind für Wartungsarbeiten bereitzuhalten

| Werkstoff-Kennzeichen | | |
|--------------------------------|-------------------------------|----------------------------|
| St Stahl | LM Leichtmetall | GMs Messingguß |
| NSt Nichtrostender Stahl | Ms Messing | GZn Zinkguß |
| FSt Federstahl | GS Stahlguß | AlBz Aluminiumbronze |
| NFSt Nichtrostender Federstahl | GGG Gußeisen mit Kugelgraphit | K Kunststoff |
| Bz Bronze | GBz Bronzeguß | KG Gummiartiger Kunststoff |
| Cu Kupfer | GLM Leichtmetallguß | SSt Schaumstoff |

3.2.1 Ersatzteilzeichnung HON 835 Messwerk 1 und Messwerk 2

(gezeichnet Ausführung PN 16)





 $\rm M_{\rm A}$ $\,$ Anziehdrehmoment in Tabelle Seite 4 beachten!

W Teile sind für Wartungsarbeiten bereitzuhalten

3.2.2 Ersatzteilliste Messwerk 1 und Messwerk 2

| Pos Nr. | Benennung | Anzahl | w | Werkstoff | Teile - N Messwerk 1 | Nummer Messwerk 2 |
|------------|--|--------|---|-----------|-------------------------|----------------------|
| 51 | Verschlusskappe | 1 | | LM | 10004327 | 10004327 |
| 52 | O-Ring | 1 | w | KG | 21144 | 21144 |
| 53 | Einstellschraube (W _d 0,005 bar bis 0,4 bar) | 1 | | LM | 10004326 | 10004326 |
| 54 | Sicherungsscheibe | 1 | | St | 14113 | 14113 |
| 55 | Membran, wahlweise: | | | | | |
| 55 | Rollmembran bis 16 bar | 1 | w | KG | 10004703 | - |
| 55 | Formmembran bis 25 bar | 1 | w | KG | 10004727 | - |
| 56 | Schrauben, wahlweise: | | | | | |
| 56 | Schrauben für PN16 | | | | | |
| 56 | Stiftschraube und | 4 | | St | 10667 | 10667 |
| 56 | Zylinderschraube | 6 | | St | 10666 | 10666 |
| 56 | Schrauben für PN 25 | | | | | |
| 56 | Stiftschraube | 20 | | St | 10667 | 10667 |
| 57 | Sechskantmutter, wahlweise: | | | | | |
| 57 | Sechskantmutter für PN 16 | 10 | | St | 3020 | 3020 |
| 57 | Sechskantmutter für PN 25 | 20 | | St | 3020 | 3020 |
| 58 | Überwurfmutter | 2 | | St | 30812 | 30812 |
| 59 | Schneidring | 2 | | St | 30911 | 30911 |
| 60 | Stutzen | 2 | | St | 32619 | 32619 |
| 61 | Membranteller | 1 | | LM | 10004323 | |
| 62 | Gehäuse, wahlweise: | | | | | |
| 62 | Gehäuse bis 16 bar | 1 | | LM | 10004701 | 10004701 |
| 62 | Gehäuse bis 25 bar | 1 | | LM | 10004722 | 10004722 |
| 63 | Führungsstern | 1 | | LM | 10019376 | 10019376 |
| 64 | Einstellschraube (W _d ab 0,4 bar) | 1 | | LM/St | 10004194 | 10004194 |
| 65 | Druckfeder, wahlweise: | | | | | |
| 65 | Druckfeder W _{ds} 0,005 bar bis 0,03 bar (grau) | 1 | | FSt | 10004334 | |
| 65 | Druckfeder W _{ds} 0,015 bar bis 0,075 bar (gelb) | 1 | | FSt | 10004335 | |
| 65 | Druckfeder W _{ds} 0,04 bar bis 0,15 bar (elfenbein) | 1 | | FSt | 10004336 | |
| 65 | Druckfeder W _{ds} 0,075 bar bis 0,2 bar (hellrot) | 1 | | FSt | 10004337 | |
| 65 | Druckfeder W _{ds} 0,1 bar bis 0,3 bar (grün) | 1 | | FSt | 10004338 | |
| 65 | Druckfeder W _{ds} 0,15 bar bis 0,4 bar (hellblau) | 1 | | FSt | 10004339 | |
| 65 | Druckfeder W _{ds} 0,2 bar bis 1,0 bar (dunkelblau) | 1 | | FSt | 10004340 | |
| 65 | Druckfeder W _{ds} 0,2 bar bis 0,6 bar (grün) | 1 | | FSt | | 10004338 |
| 65 | Druckfeder W _{ds} 0,3 bar bis 0,8 bar (hellblau) | 1 | | FSt | | 10004339 |
| 65 | Druckfeder W _{ds} 0,4 bar bis 2,0 bar (dunkelblau) | 1 | | FSt | | 10004340 |
| 66 | Sechskantmutter | 1 | | St | 5692 | 5692 |
| 67 | Membranteller | 1 | | LM | | 10004730 |
| 68 | Membran, wahlweise: | | | | | |
| 68 | Formmembran bis 16 bar | 1 | W | KG | | 10004713 |
| 68 | Formmembran bis 25 bar | 1 | W | KG | | 10004728 |
| 69 | Membrandeckel, wahlweise: | | | | | |
| 69 | Membrandeckel bis 16 bar | 1 | | St | 10004706 | 10004706 |
| 69 | Membrandeckel bis 25 bar | 1 | | St | 10004723 | 10004723 |

3.3 Teile für Wartungsarbeiten

| Pos Nr. | Benennung | Anzahl | Teile - Nummer |
|------------|--|--------|----------------|
| 2 | O-Ring | 1 | 20305 |
| 10 | O-Ring | 1 | 20419 |
| 15 | O-Ring | 1 | 20383 |
| 19 | Kolben, vormontiert | 1 | 10020081 |
| 20 | O-Ring | 1 | 20341 |
| 24 | Membran | 1 | 10011793 |
| 52 | O-Ring | 1 | 21144 |
| 55 | Rollmembran Messwerk 1 Ausführung bis 16 bar | 1 | 10004703 |
| 57 | Formmembran Messwerk 1 Ausführung bis 25 bar | 1 | 10004727 |
| 68 | Formmembran Messwerk 2 Ausführung bis 16 bar | 1 | 10004713 |
| 68 | Formmembran Messwerk 2 Ausführung bis 25 bar | 1 | 10004728 |
| | | | |

Weitere Informationen

Wenn Sie mehr über Lösungen von Honeywell für die Gasindustrie erfahren möchten, dann setzen Sie sich mit Ihrem lokalen Ansprechpartner in Verbindung oder besuchen unsere Internetseite www.honeywellprocess.com

DEUTSCHLAND

Honeywell Process Solutions

Honeywell Gas Technologies GmbH Osterholzstrasse 45 34123 Kassel, Deutschland Tel: +49 (0)561 5007-0

Fax: +49 (0)561 5007-107

